



**Quinzenari Catòlic defensor dels interessos morals i materials d'Artá i sa comarca**

Redacció i Administració

Quatre Cantons. 3 • ARTA

Any III

Dels treballs publicats no son responsables els autors

N'os tornen els originals

Artá, (Mallorca) 5 de Juliol de 1919

PREUS

Espanya: Trimestre 0'75 Ptas.  
Any. . . . . 3'00 »  
Estranjer . . . . . Doble

Se paga a la bastreta

Núm. 72

## Al voltant d'una reunió de Batles

### ARA ANAM A RUMBO

Si, senyors.... ara sembla que anam a rumbo. No sé si els pagesos de la nostra comarca i els pagesos tots de la resta de Mallorca, s'haurán enterats de la gran reunió de batles de poble que hi va haver a Inca dia 26 de Juny per protestar de les arbitrariedats de la Junta Provincial de Subsistencies i de la desconsideració en vers dels vocals assessors pagesos. Jo no sé si han vist com va neixer l'idea, ni com se feu l'invitació, ni si s'han enterats dels acorts que en ella se varen pendre.

El fet es bastant significatiu, la protesta contra l'abús de la J. P. de S. en quant cuida no més, dels interessos de Ciutat, no pot esser més raonada, Ciutat es una part de Mallorca; era hora de que, s'aixecàs la veu dels forenses per fer a sebre an els ciudadanos que tots som individus de Mallorca i que si tenen uns el dret de la vida, els altres no son manco dignes d'esser atesos en les seues justes reivindicacions.

Els interessos dels agricultors, que son l'immensa majoria de la població de Mallorca, estan avuy atropellats per les disposicions d'una Junta que viu fora de la realitat, les petites industries agricolas, ous, aviram, cunills, han mitx desaparegut, la d'eis porcs està també amensada per les pèrdues ocasionades per aquelles arbitrariedats, sense que, aquells senyors cuidin per rés de facilitar an els pobles els recursos que necessiten perque els seus afanys siguin renumerats.

L'invitació a la reunió, corresponia a un sentiment arrelat dins el cor dels redactors. Protestar de la desconsideració de que han estat objecte els vocals assessors de la Junta P. de S. es un dever que imposa la mateixa urbanitat, i, protestar de l'abús, ho imposa el dret a la vida que tenim tots els agricultors; per aixó, a la sola lectura de la invitació, el nostre cor s'omplí de esperança, verem un finestró ubert, per el qual se podrien conseguir les justes reivindicacions d'una classe fa temps desamparada i atupada per gèpt ignorant dels seus devers, pergent que ha demostrat esser inepta per desempenyar certs carrecs, als quals, desgraciadament les han duit, el modo d'esser de molts dels qui avuy, ferits, gemeguen de la seva inconsecuencia.

A la rennió hi hagué molt d'entussiasme, se parlá de pendre certes repressalies, però, a la fi, un criteri menos radical predominá i s'aprovaren les següents conclusions:

1.<sup>a</sup> Donar un vot de gracies an els vocals assessors de la J. P. de S. per l'ajuda prestada a n'els pobles agricolas.

2.<sup>a</sup> Protestar davant els Exms. Srs. President del Consell i Ministre de Proveiments de la desconsideració tenguda per la Junta P. de S. amb els representants dels pobles, eliminantlos de la mateixa sense cap explicació ni excusa.

3.<sup>a</sup> Gestionar la creació d'un diari d'informació, defensa dels interessos agricolas avuy deseparats, sercant l'ajuda moral i material de tots els interessos agricolas, demanant per aixó l'ajuda moral i material a tots els Ajuntaments, societats agricolas i propietaris.

4.<sup>a</sup> Redactar un projecte de Retglament per una Mancomunitat d'Ajuntaments rurals i constitució de la mateixa.

5.<sup>a</sup> Gestionar la lliure circulació d'els productes agricolas sense les autorizacions i depositos de la Ciutat que avuy s'exigeixen.

6.<sup>a</sup> Nomenar una comisio executiva composta dels Srs. Batles de Inca, Manacor, Felanitx, Lluchmajor, La Pobla i Valldemossa, per dur a la practica els acorts anteriors.

La premsa diaria de Ciutat, sembla que ha fet el buit a la reunió de Batles a Inca. Es una liástima que no ajudin an aquest cas an els seus suscriptors dels pobles que tots son agricultors.

Les conclusions anteriors mos fan concebre esperances, si bé trobam que no corresponen a lo granat de la invitació i a l'entussiasme de la reunió. ¿Sirá que ja s'havia estirat l'orella de qualcú? Estam acostumats a no veure cap fruit de semblants reunions i en el nostro entendre, se deu, a que els batles, estan divorciats de l'opinió si es que aquesta existeix, i tots dependeixen mes o manco d'algú, que es el primer interessat en que els pobles siguin xotets de cordeta i obeesquin cegament les ordres que de Ciutat les dictin. En l'actual organizació del Estat Espanyol, es aon radica el mal, aquí es aon hem de posar tots la ma per arrebasar-lo de rel. ¡Autonomia! ¡Autonomia! Però autonomia sentida, que al cap i a la fi aquella protesta es una incipient manifestació contra el centralisme.

¡Batles de la pagesia! Donau conte an els vostres administrats d'aquests actes, feyos giques de la representació que vos han fet ostentar, feis qu'els vostres convesins, sentin com un sol homo la necessitat d'espolsar aquest jou feixuc que imposat de Ciutat, mos aclucá; i així, voltros, amb la forsa que dona un poble qui empeny, un poble ple d'entussiasme per les seves reivindicacions, podreu exigirles, perque son justes, podreu, en nom d'aquests mateixos pobles, exigir una igualdat per tots.

Floriana

## RECORTS

Completament curat d'una malaltia de gravetat que aquest any passat vaig sufrir, record continuament els dolors, i penes que patia, estant durant 35 dies en el llit de la clínica des Doctor D. Emili Sacanella, auxiliat constantement per mon benvolgut amic en Bartomeu Tirós. Teng present les moltes vegades que de dia i en sa nit acudia i suplicava amb fervorosa pregaria a la Verge de Sant Salvador, que m'ajudás, protegís i amparás durant sa difícil i penosa situació en que estava, deguent confesar publicament i dir en alta veu, que sempre vaig tenir consol i bon estar rebuts per intercessió de tan benvolguda Mare.

Estic, idó, més que mai agraït a tants de favors i gracies per sa protecció rebuda quedant obligat avuy mes qu'ahir a publicar i donar a conèixer els fets i miracles que's troben escrits en els diferents llibres custodiats en l'arxiu de la casa pública d'aquesta vila.

Le Ciutat d'Alger, situada a unes poques milles de la costa de les Illes Balears, antigament estava convertida en habitació de pirates, d'ont partien moltes d'expedicions de moros, per anar a totes parts a robar, fer cautius i matar a n'els cristians. Tots sabem es cativeri que va patir D. Miquel Cervantes autor de «D. Quijote» i la necessitat que posteriorment tengué el Rei de França de Conquistar dita Ciutat per impedir les incursions pirátiques des moros an els seus dominis.

Atés aquest antecedent, no es raro qu'els morets algerins, pensassen de tant en quant en venir aquí a les nostres Illes i també a dins el nostre terme; visites importunes que posaven molt trists i temorecs els nostros padrins antepassats.

Perque els lectors de LLEVANT tenguin noticia del fet que va socceir l'any 1742 copiam a continuació la memoria que se deixá an el llibre del cadastre de 1743 página 308, que diu així:

«En l'any 1742 a los 24 de Setembre cerca mitjanit hora acostumada que se muda Nostre Sra. de Sant Salvador, les robes qua aporta, volent lo Rt. Pere Sard mudar-li la que aportava, repará que tota l'aportava banyada, advertint qu'en el puesto qu'este per ninguna de les maneres s'hi pot ploure, i tocant la roba amb la llengua fone la banyadura salada com si fos aixida la mateixa hora del aigua del mar i fone el Prodigi que obrá Maria Santíssima (el que se sabé dins pocs dies) qu'en Menorca se trobaven quatre bas-

fiments de moros, grandiosos i aportaven 1800 besties i venien a Mallorca a portarsen Son Servera de nostro terme; i *luego* de ser partits de dita Menorca dispongué Maria Santíssima que se mogué tal fortuna que en negà tres bestiments i totes les besties, fora alguns esclaus que declararen la seva mala intenció qu'aportaven les dites besties, i el bastiment que quedà prengué per fora sense saber jamai notícies d'ell i se indica que Maria Santíssima, per demostrar el miracle aparegué ab la roba banyada, *esto es per memoria*.

Les excursions agarenes adins els nostro terme que tant de dany produïren an els moradors dels pobles, va fer que aquests tractassen de construir especialment a ses possessions torres de defensa per repel·lir i oposar-se an els sarraïns. Algunes cases de camp del nostro terme les conserven molt bé, tenguent parels gruixades i cubertes aqueixes de volta grassa d'un parei de metres de gruixa i al amunt es terrat *matacans* i pedres volades de defensa, com la Torre de Canyamel.

La torre de les de Son Catiu (nom que no duptam te sa procedencia històrica dels *catius* que antigament agafaren els moros) es típic i se conserva molt bé.

Quant eren petits coneguerem un Senyor veí anomenat D. Francesc de Sa Mesquida, possessió situada a la vorera de la mar i en el terme de la vila de Cap de la Pedra, que contava, qu'estant la seua família residint an aquella possessió, se presentà un vaixell tripulat de moros intimant s'entrega de diners i tota classe de grans i no tenguent-los a dins dita propietat, embarcaren una de les Senyores, ja s'en llogueren a Alger i varen haver de pagar unes quantes centes lliures p'el seu rescat.

Contava, deprés de la seva tornada molt trist i espantós el seu viatge i demés peripeccies i aventures qu'havia sufrides.

Avui gordats per exèrcits regulats, per barcos de gran forsa, construïts per atac i defensa, mos pareix que'l cas contat es impossible, qu'està destituït de tota probabilitat, de veritat i que no socceiran tals fets; però tenguem present que desde'l sigle XV al XVIII, les nostres costes estaven obertes, no hi havia vigilancia, ni poder per capturar an els moros, molt més envalentonats en aqueil temps qu'ara, i si amb so pensament mos trasladam an aquella època o moment històric, compendrem faciement el fet que trobam escrit per memoria en el llibre citat.

J. SANCHO LLITERAS

## A L'amo de sa clasta

Amic: Altre vegada hem estat víctimes del caciquisme ciutadà, s'ha consumat altre volta el sacrifici i l'article 29 ha seguit donant gust a n'els qui tan sols no tenen la delicadesa de mostrarse, quant i més de presentar un programa que pugui mereixer la nostra aprovació.

Verdaderament el temps era curt per presonar batalla, però, no desmayem, «el maig es devant» i dona temps per organitzar la creuada de redenció.

La Diputació Provincial, queda novament formada, els mateixos homos amb els mateixos moviments, amb la mateixa manca d'ideals. Els

sintomes de la mort segueixen extesos demunt Mallorca....

Pagés

## La Pau es firmada

A Versalles se firmà la pau el dissapte passat entre les potencies aliades i l'imperi alemán. Aquest fet que fou rebut amb grans manifestacions d'alegria de part dels Estats victoriosos, n'ha produïda molta també en les nacions neutrals. Les relacions entre els diferents països del mon prest quedarán refermades; Aumentarán novament les corrents comercials e industrials i arribarem, si Deu ho vol, un dia o altre a la normalitat.

Llastima però qu'en mitg d'aquesta general satisfacció s'hi noti un punt negre. Aquest punt es el descontent d'Alemania que tot i consideran-se vençuda hauria volgut que les condicions de pau no haguessin estat tant feixugues, tant impossibles de complir i si ha firmat devant la pressió de la força, ha acompanyada sa firma d'una protesta raonada, que fa preveure l'incompliment de les condicions signades i la revenja futura quant els cabells del nou Sansó ara tot hagin recobrada llur creixensa.

## De Son Servera

També passaren per aquí els propagandistes de la Confederació Nacional Catòlica Agraria. Mos parlà Mossen Pere Dauzà Conciliari de Banyoles—amb la seua paraula fácil i convincent, amb l'exposició clara—d'un *pico* de datos qu'aduï a favor de les seves propagandes, forçosament haguérem de convencermós els serverins de que alló era una cosa que mos convenia a bufetades.

Tenem aquí un Sindicat agrari establert l'any onze; mes, per motius que noltros desconexim, ell havia deixat de funcionar ja de sde la seva naixença. Idó el President d'el D. Sebastià Massanet, dins pocs dies cridà junta general extraordinaria dels seus antics socis i per unanimitat acordarem donar altra volta senyals de vida i prenda part amb la Confederació que amb tanta generositat se'ls havia oferta. El Sr. President fou comissionat perque passàs a Palma el dia convingut amb els Propagandistes i efectuás els tràmits de Federació. I mos federarem.

I obrirem altra vegada les llistes al públic per qui tengués gust de sindicar-se amb noltros, i les llistes augmenten seguit i el nostro Sindicat va fent-se admósfera de cada dia.

Això, malgrat les propagandes que se son fetes en contra. Perque hi ha que veure les barbaritats que se son propalades en contra de la nostra institució! Diuen uns, que tal unió durá necessàriament la ruina *dels altres* (suposam que'ls altres son els acaparadors del comerç) i aixis haurém sortit d'un mal per entrar dins un altre i per tant no convé la confederació!!! Diven altres que una cosa es la *teoria*, mes altra serà la *práctica*; ¡com si els 7 ó 8 anys que conta ja d'existencia en el continent la Confederació no fassin una garantia de la seua solidesa i bona organització!

Mes el cavall de batalla es estat el Conciliari. ¡Pobre Conciliari! El m'han despullat de totes les virtuts i el m'han vestit amb els set pecats capitals i els tres inemics de l'ànima. Segons ells, es tal l'acció del Conciliari dins el Sindicat, que, amb una retxa de la seua ploma, pot anular qualsevol acord de

qualsevol materia prés per unanimitat en Junta General extraordinaria!!

¡Com se coneix que han saludat el nostro Retglament!

Mes no hi ha por de res. Els nostros socis están al tant de lo qu'es el Sindicat. Havem fet una tirada d'alguns i cadesq'un dels nostros socis en portam un dins sa butxaca i quant dins el cassino o en alguna rotllada, es diu algun altra desacert en contra del Sindicat, posam ma a la butxaca, mos treim sa llibreta i la posam damunt sa taula, tot diguent: ¡*Canten papers i menten barbes!*

S. V.

## P'el Museu de Raixa

En les escoles nacionals de la nostra vila s'obrí una llista de suscripció p'el rescat d'aquest museu, com ja diguerem en el numero passat. La major part dels alumnes hi contribuïren en cada una d'elles, i també heu feren els mestres i les mestres respectives. Diuen qu'el moviment se demostra caminant i no d'altra manera porien els mestres i deixebles demostrar son amor als elements de cultura com contribuint amb son petit óbol a reunir els diners precisos per adquirir aqueil valió tresor.

Vataquí les candidats recaudades a cada escola i que han estades enviades al Secretari del Museu Pedagógic de Ciutat p'els indicats:

Escola 1. <sup>a</sup> de nins que dirigeix D. Andreu Ferrer, mestre i deixebles.	pts.	7'35
Escola 2. <sup>a</sup> de nins dirigida per don Bartomeu Pujol, id. id.	pts.	4'50
Escola 1. <sup>a</sup> de nines dirigida per la senyoreta D. <sup>a</sup> Josefa Torrents id. id.	id.	2'00
Escola 2. <sup>a</sup> de nines dirigida per donya Juana M. <sup>a</sup> Salas id. id.	pts.	13'45
Total.	„	28'20

## Palinodia tardana

Ara que veuen la fondaria del avench en que han llançat a Rússia, després de l'opressió zarista, los revolucionaris bolxeviquis; ara que ja no hi son a temps a recular, cantan la més trista de les palinodies.

En poques paraules fan la confessió del fracàs de les seves doctrines colectivistes, y dels seus esbojarrats procediments comunistes que no han donat altre resultat que la destrucció y la mort; la mort de milers de ciutadans y la destrucció de un tresor immens de riqueses artístiques y de instalacions industrials. Se pot dir que a Rússia no queda més que una cosa sencera: la terra, perque aquesta es indestructible.

¿La voleu sentir la palinodia dels dos dictadors de la Rússia revolucionaria? Escóltala lector, escóltala sobre tot tu, obrer que també has donat entrada en ton cervell a les idees del socialisme sindicalista.

En un folleto que acaba de publicar en Lenin ab lo títol de *Noves tasques de la autoritat*, reclama una severa disciplina industrial, afirmant que es un error que'ls obrers sian els amos de les fàbriques y tallers: y resumeix los seus conceptes sobre la qüestió obrera en la frase següent: «La Revolució y'ls preferents interessos del socialisme reclaman ara la sumissió del obrer a la voluntat d'un director responsable».

En Trotski encar es més expressiu y més categòric sobre'l particular, y no s'empatxa de tirar a la cara dels obrers enganyats per

les predicacions socialistes, la següent afirmació: «Los Consells col·lectius formats per los millors representants de les classes treballadores, no tenen els coneixements necessaris i no poden reemplaçar a un sol tècnic, preparat en una escola especial».

Què es trist això de que, per aprendre una llei que la sabíam tots los hòmens cristians y de sentit comú, els quefes de la infernal revolució russa hagen hagut de aniquilar a sa patria ab un cúmulo de rims y de repacitats com no s'en hage vist de semblant en la historia!

No l'haurán de cantar la palinodia los Bisbes francesos que, en sa magnífica Pastoral col·lectiva, tan sabis i sans consells han donat a son poble per mostrarli's camins de salvació. Veusaquí com la resumeixen en poques paraules la noció catòlica de la qüestió social:

«La lluyta de classes, diuen los vigilants pastors, no pot deixar de ser funesta a tot lo mon. Segons la doctrina de la Iglesia que, seguint l'exemple de son diví Fundador, ha sigut sempre la amiga dels dèbils y dels humils, la desigualtat de condicions es conseqüència inevitable de la desigualtat de inteligencia, de talent, de força, de salut y de la diversitat de circumstàncies de la vida; y s'ha de acceptar com una disposició de la Providencia y una necessitat social.

«Aixímeteix el dret de propietat es un dret natural, es la garantia de la vida familiar, l'estimulant y la recompensa del treball. El socialisme col·lectivista es a la vegada un error y un perill».

Aqueix error y aqueix perill los han pogut ben conèixer els infelissos pobladors de la desdixada Rússia—C.

## DIADA DE LA BONA PRENSA

El dia 29 de juny o sia en la festivitat de St. Pere i S. Pau, ha estat fixat definitivament com a la diada de la Bona Premsa. Aquesta implantació fou feta a proposta de la Revista Sevillana *Ora et Labora*.

En aquest dia en totes les Iglesies d'Espanya se fa una capta destinant-se lo qu'en ella se recull a ajudar a la Premsa netamenta catòlica, veritablement defensora del dogma i de la moral, i en casi tots els pbles se fan actes públics per estimular a les gents a que aidin amb quant puguin als periòdics i revistes catòliques i rebutgin i combatin a la premsa impia, immoral i perturbadora del ordre.

No cal dir amb quin goig saludam noltros la Diada de la Premsa, i quant desitjam que'l públic espanyol i entre aquest el mallorquíns entri p'els camins de la sensatesa, despreciant els periodicutxos immorals que per aquí s'estilen, fomentadors del vici, de la degradació, del escandol de la rrelligiositat.

Si'l públic no els llegís i pagás, aquells no existirien i no rebaixarien i soiarrien amb sa bava impura als mateixos qui'ls sostenen i en els cándits i curiosos qui eis-e lletgeixen sense veure-hi la seua malícia.

## Nota Agrícola

Son incontables els mils d'uys de moniato que se treuen a plassa tots els diumenges, i eis que directament del planter se transplan ten en els nostros horts, com deiem l'altre dia els pobres procuren treure el major fruit possible de la terra i el pa del pobre no podia quedar a según lloc.

Les altres hortolisses contribuïxen ja

a donar a nels prats aquella típica verdor qui tant encanta an els admiradors de la Creació.

Les figues flors, comensen a madurar, fent honor a l'adigi, per S. Pere: *revolten sa figuera*.

Els auercoccs se paguen a 45 pts, el quintá, n'hi ha pocs, pero es ben vé, que molts de conredós eis anys d'esplet, no gonyaven tants de dobbés com enguany, es un preu reumnerador amb extrem.

Els gians an el granir s'espantaren: i les noves que mos arriben son molt dolentes. Les faves tanpoc han duita gens d'alegria.

El bestia ha pujat i se sostenen el preus, eis porcs per engreixar se paguen a i eis mens a

Devant l'impossibilitat de tenir montada a temps oportú la nova batadora mecànica, el mateix propietari n'está instalat una en el Cós.

Els vocals de la Junta local de Subsistencies que mes s'ha distingit pel seu treball en el carrec perque varen esser nombrats, D. Antoni Cano, D. Llorens Garcies, D. Agustí Esteva i D. Juan

han presentat la dimissió en caracer irrevocable. La fundam amb la dessidia del President, en tot lo qui a la J. fa referencia.

S'ha cursat a Madrid el següent telegrama:

*Mayordomo Mayor Palacio*

*Sindicato Agrícola acordado felicitar efusivamente S. M. El Rey acto heroico consagración España Corazón de Jesús.*

MORELL, Presidente

## CRÓNICA

### DE CA-NOSTRA

**METEOROLOGIA.**—El temps es calorós de debó. Ha fet uns quants dies de fresca i bon sol, però al final s'ha arplegada molta humitat i l'atmósfera s'es posada molt pesada. Dies cuberts, dies grisos i carregats. No plou.

**AGRICULTURA.**—En el camp se segueixen les operacions propies del temps. Se bat a la vela. En els orcs se te esment ferm als pebrés, moloneres tomatigueres i ortolisses de tota casta. De fruites ja n'hi comensa a haver de madures de moltes castes. Figues flors a la plena i per cert n'es bona anyada de tot. Peres també n'hi ha. Auercoccs s'han pagats bé però apenes se'n han venuts perque no n'hi havia. Aquí s'han arribats a pagar a 45 ptas.

**SANIDAT.**—Com a principi d'estiu, a causa de les primeres calors i les primeres fruites, hi ha una partida de gastriguetes, especialment entre infants. Entre aquest també hi ha una passa d'engines, en general, fluxetes però hi ha haguts alguns casos molt malignes qu'han causat alarma per temor al garrotillo o grip, de que n'hi ha hagut un cas, el nin segon de D. Antoni Genovard (a) de Son Terrassa, que, gracias a Deu, s'en ha salvat, de lo que mos n'alegram fern.

**GROSSERIA.**—¿Quant será qu'entrará més l'educació dins la nostra vila? Els qui desitjariem qu'el nostro jovent donás prova decultura i civisme, mos hem de tapar la cara colca vegada empagats del qui mos diuen a les barbas colca fet qu'esfarrifa. Les Senyorettes que dirigiren la lómbola que se feu a favor de la Joventut Seráfica del Convent, foren un dia apredegades per qua-

tre jovenets ineducats. ¿Qui'n te le culpa de fets tan baixos? ¿Qui hi pot posar remei?

**NOMANAMENT.**—El nostro bon amic D. Pascual Ribot es estat anomanat Delegat a Mallorca del Ministeri d'abasteixements. Sia enhorabona.

**REFORMA.**—En el Palau d'estiu qu'a Calarretjada s'hi ha fet construir D. Juan March (a) Verga, i que ideá i dirigi el malaurat arquitecte mallorquí D. Guillem Reinés (Q. D. T.) després de la seua mort s'afegí davant el portal una porxada que desfigurava la casa i destruía tot el bon efecte que produien les ben fixades linees de l'idea del Sr Reinés.

Amb satisfacció verem dilluns pasat com novament s'anava enderrocant aquella gabia ombrivola, i no poriem pensar an a que obeia aquella rectificació. Mes tart hem sabut que obeia a una visita que hi feu el novell arquitecte D. Guillem Fortesa que sembla rebre les inspiracions del difunt i plorat Sr Reinés. Mos ne congratulam.

**FILLETA MORTA.**—Segons noticies diumenge dia, 29 morí a Ciutat la nineta Maria Camila Capó filla petita del Inspector de 1.ª ensenyansa D. Juan. A les manifestacions de sentiment qu'en aquests dies reben la seua familia hi ajuntam també la nostra.

**CAP A CALARRATJADA.**—Son moltes ja les families qui s'ha espitxades cap a Calarretjada unes per fugir de la passa d'angines qu'aquí hi ha i els més per disfrutar de la fresca marítima.

**BENVENGUTS.**—Per passar la temporada estival en la nostra vila han Arribats D. Enrich Gollana i esposa de Barcelona, i D. Valenti Massanet i familia i les germanes Stes Blanes Viade de Palma. Sien totes benvegudes i les desitjam felis estada an la nostra vila.

## REGISTRE

### NAIXEMENTS

Dia 16 de Maig.—Margalida Cursach Mes quida.  
Dia 22 „ —Catalina Amengual Guis café.  
Dia 24 „ —Bárbara Vaquer Delmau.  
Dia 26 „ —Pere Ginart Nadal.  
Dia 30 „ —Juliá Tous Carrió.  
Dia 30 „ —Margalida Llaneras Gelabert.  
Dia 8 de Juny.—Miguel Rossello Pastor  
Dia 15 „ —Pere Alzamora Blanes  
Dia 18 „ —Toni Lliteras Amorós  
Dia 18 „ —Juan Lliteras Amorós  
Dia 22 „ —Catalina Genovart Ginart  
Dia 25 „ —Bárbara Salom Cursach  
Dia 25 „ —Maria Femenias Gayá  
Resum: 7 nins, 7 nines. —Total 14

### MORTS

Dia 18 de Maig.—Maria Torres Rosselló  
(a) Papaiona, viuda, de 84 anys, mort natural  
Dia 2 de Juny.—Catalina Morey Blanes  
(a) Catayola, casada, 30 anys Cranc.  
Dia 3 de id.—Francesc Sanxo Gayá (a)  
Papa, 9 anys, de garrotillo (difteria).

CONTINUARA

Hi ha per vendre una galera de feina

de quatre rodes, ja usada però en molt bon estat. El qui la vulgui pot dirigir-se a GABRIEL GARRIO (a) Fuya—Carré Pedra plana 7-ARTA

# GRAN COLMADO ARTANENC d'en GUIÈM BUJOSA (a) Ganancia

## SE VENEN BONS I BARATO

Comestibles de tofa casta, licors, dolces, galletas, etc., etc. • Grandiós surfit de Perfumeria

Aquesta casa es s'única depositaria dins Artá del ANÍS TUNEL

Fixau-vos be en sa Direcció: CARRÈ DE PALMA 3 ARTÁ

L'agencia Bujosa (a) Ganancia serveix amb esment, puntualitat i barato qualsivol encàrrec se li fassa per ciutat i pels altres pobles de Mallorca

Despaig a Artá: Carré de Palma, núm. 3 ☼ Despaig a Palma: Estanc d'es Banch de s'Oll



Grandes Almacenes

: *San José* :

de

Yda. Ignacio Figuerola

Sastreria Camiseria Merceria Zapateria Pañeria  
Laneria Pañoleria Lenceria  
Géneros de Punto Sederia, Artículos para Viaje  
OBJETOS DE REGALO

Depósito de máquinas parlantes

— PATHEFONO —

PRECIO FIJO

Broude, 7 9, 11. Borne, 118 ☉ Teléfono, 217

## LA FONDA RANDA, :: DE ESTEVA

Carré de Palma, 48.—ARTA

S'es oberta fa poc. Tot es nou

i llampant. Servici esmeradissim

## Prontitut, Seguredat i Economia

### NOVEDATS - NOVEDATS

Visitau la tenda de

## Ca ses massetes

Aont hi trobareu articles d'escri, Merceria, Perfumeria, i juguetes per tots gusts

Carré de Palma, 15

### FARMACIA DE

## Llorens Garcies

OBERTA A TOTES HORES

Vins i aixarops medicinals  
Aixarops de oucs del Dr. Morey  
preparat amb erba cuquera d'ARTÁ

PLASSETA DES MARKANDO

### GRAN BOTIGA

AMB GENERO DE TOTA CASTA I A TOT PREU;

— CALSAT FI I DE MODA —

## A CANA VIVES

CARRÈ DE PARROQUIA, 1

### CAP BOTIGA

VEN EN MILLOS CONDICIONS QUE SA D'EN

## Juan Vicens (a) Jan

Tota casta d'articles, comestibles, galletas, etc.  
ES REPRESENTANT DE SA PERFUMERIA

L. GAGGIO

TE DEPOSIT DE MAQUINES DE COSIR

PAPPI I AUCONS

Com també tota casta d'instruments musicals. Bandurrias, Guitarras, etc.

DIRECCIO: :: ALCARIOT, 3

### Ebanisteria

## Magatsem de motbles

D'EN

## Miquel

## Morey

Parroquia, 7

- ARTA -

### RONDAIES DE MENORCA

per

## Andreu Ferrer

Un volum 2 Pesetas en 4.

DEMANAULES A LA LIBRERIA DE

## FERRER I SUREDA

ARTÁ

an aquesta administració podreu encarregar tota casta de

## IMPRESOS

Se serveixen amb prontitut

### LIBRERIA, PAPELERIA i GENTRE de SUSCRIPCIONS

DE

## Ferrer i Sureda

A qui trobareu paper de tota casta a la menuda i en gros, placs llibretes, tintes, llapiceria, etc. etc.

### llibres escolars i religiosos

— A PREU DE CATALEG —

s'encomanden da tota casta en tofa puntuali ad

QUATRE CANTONS, 3 ARTA

### Ensaimades i Panets

En lloch se troben millós que a la

## Panaderia Victoria

ES FORNOU

DE

## Miquel Roca Castell

El sa botiga hei trobareu sempre pans, panets, galletas, bescuits, rollets, i tota casta de pasticeria

TAMBÈ SE SERVEIX A DOMICILI

Nefadat, prontitut, i economia

DESPAIG Carré de Palma 3 bis. ARTA